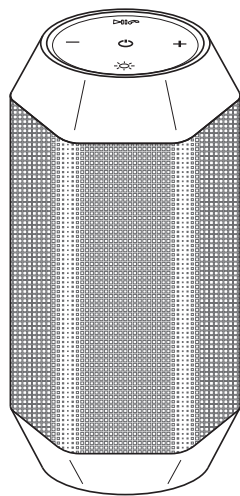


## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



### Беспроводная Портативная Bluetooth КОЛОНКА

#### Начало эксплуатации

Благодарим Вас за приобретение портативной колонки Bluetooth™ GINZZU GM-897B. Прежде чем начать эксплуатацию устройства, внимательно прочтите данное руководство, чтобы воспользоваться всеми возможностями портативной колонки и продлить срок ее службы.

Портативная Bluetooth™ колонка GINZZU GM-897B это беспроводная акустическая система для прослушивания музыки через соединение BLUETOOTH между колонкой и Bluetooth™-устройством, например смартфоном или другим аудио источником. Колонка GINZZU GM-897B совместима с большинством смартфонов, планшетов и с музыкальными устройствами с Bluetooth версией 2.1 или выше.

#### Комплект поставки

После открытия упаковки убедитесь, что в коробке находятся все элементы в соответствии со списком ниже. Если какие-то элементы отсутствуют, свяжитесь со своим поставщиком:

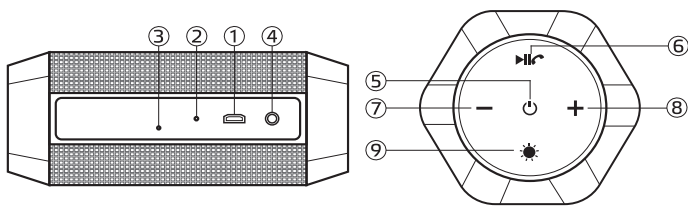
- Портативная колонка 1 шт
- Микро USB кабель 1 шт
- 3,5мм аудио кабель 1 шт
- Руководство по эксплуатации 1 шт
- Гарантийный талон 1 шт

#### Основные функции и режимы работы:

- Воспроизведение с внешнего Bluetooth™-устройства
- Поддержка системы громкой связи Handsfree, при приёме телефонных вызовов
- Воспроизведение с внешнего аудио-устройства через вход AUX
- Функция «Цветомузыка»

2

#### Элементы управления



- 1 Микро USB порт для зарядки аккумулятора
- 2 Индикатор
- 3 Микрофон
- 4 AUX - линейный вход 3,5мм для подключения внешних аудио устройств
- 5 Кнопка включения/выключения питания
- 6 Кнопка «Нажатие 1 сек» - пауза/возобновления воспроизведения, приём или завершение телефонного вызова, «Нажатие 3 сек» - набор последнего набранного телефонного номера.
- 7 Кнопка «Нажатие 3 сек» - уменьшение громкости, «Нажатие 1 сек» - переход к предыдущему аудио файлу
- 8 Кнопка «Нажатие 3 сек»- увеличение громкости, «Нажатие 1 сек» - переход к следующему аудиофайлу
- 9 Кнопка включения/выключения «цветомузыка»

#### Первое включение

Портативная Bluetooth™ колонка GINZZU GM-897B работает от встроенного (перезаряжаемого) аккумулятора. **Перед первым включением колонки необходимо зарядить аккумулятор.** При зарядке загорается красным LED-индикатор 2, по окончании зарядки индикатор погаснет. Включите колонку кнопкой 5. Начнется поиск и сопряжение с внешним Bluetooth™-устройством.

3

#### Прослушивание музыки

##### 1. Воспроизведение музыки с внешнего Bluetooth™ устройства.

*Внимание! Рабочее расстояние между колонкой и подключаемым внешним Bluetooth™ устройством должно быть не более 10 метров.*

На подключаемом внешнем устройстве включите функцию Bluetooth™ и выполните поиск. Когда на дисплее внешнего устройства появится список обнаруженных устройств, выберите «**GM-897B**». Если внешнее устройство запросит PIN, введите "0000". После завершения процесса подключения внешнего устройства LED-индикатор будет гореть синим светом. В большинстве случаев после разрыва Bluetooth™ соединения портативная колонка автоматически повторно подключается к Вашему внешнему устройству. Если автоматическое соединение не произошло, выключите и включите питание колонки.

При включении колонка начнёт устанавливать Bluetooth™-соединение с последним подключённым устройством. Если функция Bluetooth™ устройства включена, Bluetooth™-подключение устанавливается автоматически. Включите воспроизведение музыки на Вашем внешнем Bluetooth™-устройстве. Во время воспроизведения LED-индикатор портативной колонки мигает синим светом. Для паузы и возобновления воспроизведения используйте кнопку 6. Используйте кнопки 7 и 8 для перехода к предыдущему/следующему файлу. При этом файлы, рассортированные по папкам, будут воспроизводиться последовательно. Для регулировки громкости используйте кнопки 7 и 8. Вы также можете регулировать громкость и переключать файлы с помощью меню или кнопок внешнего устройства.

##### 2. Воспроизведение музыки с внешнего аудио устройства через AUX

Портативную колонку Bluetooth™ можно использовать в качестве обычной проводной акустической колонки. Подключите внешнее устройство (MP3 плеер, планшетный ПК, смартфон, ноутбук или мобильный телефон) к интерфейсу AUX 4 с помощью аудио кабеля (входит в комплект поставки). Включите воспроизведение музыки на внешнем устройстве. Для управления воспроизведением и для регулировки громкости используйте кнопки 7, 8, 6.

##### 3. «Цветомузыка»

Кнопкой 6 включите/выключите цветомузыкальное сопровождение.

4

## Телефонные вызовы

Портативная колонка GINZZU GM-897B позволяет осуществлять приём телефонных вызовов и разговаривать с использованием встроенного динамика и микрофона в режиме Handsfree.

При поступлении входящего вызова воспроизведение музыки будет приостановлено, и Вы услышите мелодию вызова с Вашего мобильного устройства в динамике колонки. Для ответа нажмите кнопку **6**. Для завершения вызова нажмите кнопку **6**. При этом воспроизведение музыкального файла будет возобновлено.

Если Вы не хотите отвечать на входящий вызов, то можете нажать сброс на своем мобильном устройстве, либо нажмите на 3 секунды кнопку **6** на колонке.

Приём звонка является функцией Bluetooth™ и не возможен при работе колонки в режиме AUX. Нажатие 3 секунды кнопки **6** автоматически воспроизводит последний исходящий звонок.

Если звонящий не слышит или плохо слышит ваш голос, говорите непосредственно в микрофон динамика

Используйте Bluetooth™-устройство на расстоянии не менее 50 см от колонки. Если колонка и Bluetooth™-устройство расположены слишком близко, могут возникнуть шумы.

## Технические характеристики

Динамик	2x40 мм, 4 Ом
Выходная мощность	2x3 Вт
Диапазон воспроизводимых част	100 Гц – 20 КГц
Сигнал/шум	> 75 дБ
Аккумуляторная батарея	Li-Ion, 3,7 В, 2200мАч
Время работы в режиме воспроизведения	До 8 часов*
Адаптер для зарядки аккумулятора	microUSB 5В/1,0 А**
Время полной зарядки аккумулятора	3-4 часа
Bluetooth™	V2.1+EDR
Bluetooth™ профили:	A2DP, AVRCP, HFP, HSP
Макс. дальность связи: прибл.10м в пределах прямой видимости***	
Микрофон	всенаправленный
Вход	Разъем AUX ø 3,5мм
Размеры	180 x 75 x 75 мм****
Вес	395 г

5

## 6. Невозможно установить соединение с внешними Bluetooth™ устройствами

- Убедитесь, что батарея колонки полностью заряжена
- Для регистрации обеспечьте минимальное расстояние между колонкой и Вашим мобильным устройством (не более 1 метра)
- Проверьте, чтобы в меню Вашего Bluetooth™ устройства был активирован параметр "Видимый для других Bluetooth™ устройств"
- Некоторые внешние Bluetooth™ устройства после регистрации требуют отдельной операции установки Bluetooth™ соединения. Для этого, из списка зарегистрированных устройств в Вашем мобильном устройстве выберите «GM-897B», и произведите операцию "Установка соединения".
- Если после разрыва связи, вызванного превышением рабочего расстояния 10 м или отключением Bluetooth™ на внешнем мобильном устройстве, автоматического соединения не произошло, выключите и включите питание колонки.

Если выше перечисленные действия не помогают, обратитесь к Вашему поставщику или в сервисный центр

7

*\*Время работы может меняться в зависимости от температуры или условий работы*

*\*\*В комплект поставки не входит*

*\*\*\*Действительный диапазон может отличаться при наличии таких факторов, как препятствия между устройствами, магнитные поля, статическое электричество, чувствительность приема, характеристики антенны, операционная система, программное приложение и т.д.*

*\*\*\*\*Конструкция и характеристики колонки могут изменяться без предварительного уведомления. Дизайн и технические характеристики колонки могут быть изменены без предупреждения.*

## Устранение неисправностей

Если портативная Bluetooth™ колонка GINZZU GM-897B не работает должным образом, попытайтесь самостоятельно определить проблему в списке типичных неполадок и выполните перечисленные меры по их устранению.

### Типичные неполадки и способы их устранения

#### 1. Не включается

- Проверьте уровень заряда аккумуляторной батареи
- Подключите к внешнему источнику питания для перезагрузки

#### 2. Не заряжается

- Проверьте кабель микро USB и подключение кабеля от адаптера к колонке

#### 3. Нет звука

- Проверьте уровень громкости звука
- Проверьте наличие MP3 файлов на внешнем носителе
- Проверьте уровень заряда аккумуляторной батареи
- Проверьте Bluetooth™ соединение

#### 4. Не слышно собеседника при входящем/исходящем вызове

- Проверьте доступ к микрофону, не закрывайте микрофон рукой при разговоре
- Проверьте уровень громкости
- Убедитесь, что беззвучный режим выключен

#### 5. Самопроизвольные помехи из динамика

- Убедитесь, что мобильные средства связи находятся на расстоянии не менее 50 см от портативной колонки

6

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ

Портативная аудиосистема GM-897B предназначена исключительно для использования в быту и должна быть использована по прямому назначению.

● Не используйте колонку в местах, где правилами не рекомендовано или запрещено использовать мобильные устройства или Bluetooth™ устройства: во время полета в самолете; в местах наличия взгораемых газов, проведения взрывных работ, на АЭС; возле автоматических дверей или пожарной тревоги; вблизи электронных приборов, магнитных носителей информации и электронного медицинского оборудования (кардиостимуляторов, слуховых аппаратов и др.).

● Необходимо следить, чтобы прибор не попал под дождь. Попадание воды внутрь корпуса может привести к выходу устройства из строя. Если это произошло, немедленно обратитесь в сервисный центр для проверки работоспособности.

● Берегите прибор от падений и ударов. Устанавливайте прибор на ровной и устойчивой поверхности. В приборе нет частей, которые должен обслуживать пользователь. Если прибор нуждается в ремонте, обращайтесь исключительно в авторизованные сервисные центры. Список адресов и телефонов Авторизованных сервисных центров можно найти на сайте [www.ginzzu.com](http://www.ginzzu.com). Несоблюдение перечисленных требований по эксплуатации и хранению лишает вас гарантийного обслуживания.

● Производитель не несет ответственности за какие-либо повреждения, возникшие вследствие неправильного использования прибора или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

● Устройство сохраняет работоспособность и параметры при температуре окружающего воздуха от -10°C до +40°C.

### ЧИСТКА И УХОД

Протирайте поверхности колонки чистой и сухой тканью. При наличии устойчивых пятен можно слегка смочить ткань. Запрещается использовать для очистки прибора спирт, бензин и другие агрессивные вещества, так как это может привести к повреждению пластика или покрытия.



### ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

В упакованном виде устройство может транспортироваться в крытых транспортных средствах любого вида и храниться в закрытых помещениях в соответствии с ГОСТ 15150-69 с защитой от непосредственного воздействия атмосферных осадков, солнечного излучения и механических повреждений.

### БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ

Утилизация устройства, потерявшего потребительские свойства, осуществляется в соответствии с действующим законодательством. За более подробной информацией об утилизации обращайтесь к местным властям.

### ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

	СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ЕАЭС № RU С-СН.АД16.В.15852. Орган по сертификации: ООО «Гарант Плюс» РР, 121170, г. Москва, Кутузовский пр., 36 стр. 3 тел. +74854555141. Соответствует требованиям: ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств». Срок действия: с 22.09.2016 по 21.09.2019		ПРОИЗВОДИТЕЛЬ: Гинзу Технолоджи Лимитед, Китай, Ван Чай, Локард роад 160-174, Юкюо билдинг 803. Гарантия 1 год. Срок службы 3 года.																			
	ЗАВОД-ИЗГОТОВИТЕЛЬ: Гинзу Компьютер Продукт, Китай, г.Шеньжень, Инжан, Лонгъен, район Лонган, Индустриальная зона А3		ИМПОРТЕР: ООО "ГИНЗУ" 125502, Россия, г.Москва, ул.Лавочкина, д.19, стр.3	<table border="1"><tr><td>ДАТА ПРОИЗВОДСТВА</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td></tr><tr><td></td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td></tr><tr><td></td><td>9</td><td>10</td><td>11</td><td>12</td></tr><tr><td></td><td colspan="4">2017      2018</td></tr></table>	ДАТА ПРОИЗВОДСТВА	1	2	3	4		5	6	7	8		9	10	11	12		2017      2018	
ДАТА ПРОИЗВОДСТВА	1	2	3	4																		
	5	6	7	8																		
	9	10	11	12																		
	2017      2018																					



Copyright © Ginzzu Technology Limited. All rights reserved. All brand names are registered trademarks of their respective owners. Specifications are subject to change without prior notice.

8